

July 16, 2025

Press Release

Ambassador Magoshi attended the ceremony to celebrate the provision of solar power system to Al Midan Training Center and the North Autism Center by Japan



On July 15th, 2025, Ambassador MAGOSHI Masayuki attended the ceremony to hand over a solar power system at Al Midan training center and the North Autism Center located in Zgharta, North Lebanon, which was supported through Japan's Grant Assistance for Grassroots Human Security Program (GGP). The ceremony was held in the presence of Ms. Rima Frangieh, Founder of Al Midan and NAC; H.E Mrs. Lamia Yammine, Executive Director of Al Midan, and Former Minister of Labor; Ms. Sabine Saad, Executive Director of NAC; Mr. Pierro Doueihy, President of the Municipality of Zgharta-Ehden; and Mr. Bassam Haykal, President of the Union of Municipalities of Zgharta.

Al Midan is providing various training opportunities for vulnerable people in Zgharta, North Lebanon, while the North Autism Center has been serving youth with autism and other special needs in the region through specialized sessions and learning opportunities. Given the pivotal roles both centers have played in the region, Japan supported Al Midan with a solar panel system to help address the centers' pressing need for stable energy supply, which allowed them to increase the number of students and enhance the learning environment.

During the ceremony, Ambassador MAGOSHI highlighted Japan's recent support for solar power projects across Lebanon in various sectors and emphasized the importance of this initiative. He also reiterated Japan's unwavering commitment to supporting Lebanon's education sector to help Lebanon overcome the ongoing socio-economic challenges. In return, Ms. Rima expressed deep gratitude for the Japanese support, emphasizing the vital role this solar energy system plays in sustaining services at both centers. She highlighted how the reliable energy supply has already begun to improve the learning conditions for children with special needs and enhance access to essential training programs for the community. She also reaffirmed the organization's commitment to creating inclusive and resilient spaces for all.



من الشعب الياباني
From the People of Japan

سفارة اليابان في لبنان

16 تموز 2025

بيان صحفي

السفير ماغوشي يحضر مركز جمعية الميدان التدريبي ومركز الشمال للتوحد للاحتفال بتوفير نظام الطاقة الشمسية بدعم من اليابان



في 15 تموز 2025، حضر السفير ماغوشي ماسايوكي حفل تسليم نظام الطاقة الشمسية في جمعية الميدان لمركز التدريب الخاص بها ومركز الشمال للتوحد في زغرتا، شمال لبنان والذي تم دعمه من خلال برنامج اليابان للمساعدات الأهلية لمشاريع الأمن البشري (GGP). أقيم الحفل بحضور مؤسسة جمعية الميدان ومركز الشمال للتوحد، السيدة ريما فرنجية، والمديرة التنفيذية لجمعية الميدان، معالي وزيرة العمل السابقة، السيدة لمياء يمين، والمديرة التنفيذية لمركز الشمال للتوحد، السيدة سابيين سعد، ورئيس بلدية زغرتا-إهدن، السيد ببيرو الدويهي، ورئيس اتحاد بلديات زغرتا، السيد بسام هيكل.

تقدم الميدان تدريبات متنوعة للفئات الأكثر حرماناً في زغرتا، شمال لبنان، بينما يخدم مركز الشمال للتوحد الشباب الذين يعانون من التوحد وذوي الاحتياجات الخاصة في المنطقة من خلال جلسات متخصصة وفرص تعليمية. نظراً للأدوار المحورية التي تقوم بها هذه المراكز في المنطقة، دعمت اليابان جمعية الميدان عبر مشروع تركيب نظام ألواح شمسية لتلبية حاجة المراكز الملحة لمصادر الطاقة المستقرة، مما سمح بزيادة عدد الطلاب وتحسين بيئة التعلم.

خلال الحفل، سلط السفير ماغوشي الضوء على دعم اليابان لمشاريع الطاقة الشمسية في لبنان في مختلف القطاعات، وشدد على أهمية هذه المبادرة. كما أكد التزام اليابان الثابت بدعم قطاع التعليم لمساعدة لبنان على التغلب على التحديات الاقتصادية والاجتماعية المستمرة. بدورها، أعربت السيدة ريما عن امتنانها للدعم الياباني، مشددة على الدور الحيوي الذي يلعبه نظام الطاقة الشمسية في ضمان استمرارية الخدمات في كلا المراكز. كما أوضحت أن تأمين مصدر طاقة مستقر ساهم بالفعل في تحسين ظروف التعلم للأطفال ذوي الاحتياجات الخاصة، وتعزيز الوصول إلى برامج التدريب الأساسية لأفراد المجتمع. وأكدت مجدداً التزام الجمعية بخلق بيئة شاملة ومرنة للجميع.